



## ΔΩΡΙΧΗ ΡΟΔΩΠΙΣ<sup>(1)</sup>

**H**ήμετέρα ἡρωὶς Δωρίχη ἐγεννήθη ἐν τῇ ψυχρᾷ καὶ τραχείᾳ Θράκῃ, ἀφ' ἣς νεωτάτη ὑπὸ φοινίκων ναυτίλων ἀρπαγεῖσα ἤχθη εἰς Σάμον, ἐνθα εὑρε φιλοξενίαν παρὰ τῷ πλουσίῳ Ἰάδμωνι τῷ Ἡφαιστοπόλιδι, παρ' φῶντας δὲ τὴν ἀσχημίαν, τραυλότητι καὶ μυθογράφος, γνωστὸς δὲ πάντας τὴν ἀσχημίαν, τραυλότητι καὶ κυφότητι αὐτοῦ, Αἴσωπος, ὅστις ἐπὶ τῇ θέᾳ τοιούτου θησαυροῦ ἥσθάνθη τὰ στήθη αὐτοῦ παλλόμενα καὶ τὴν καρδίαν του διατρυπωμένην ὑπὸ τῶν βελῶν τοῦ οἰοῦ τῆς Ἀφροδίτης. Συνυπηρετῶν καὶ καθημερινῶς ἀντιμέτωπος ὁ Αἴσωπος κατώρθωσε χάριν τῶν θελγάθτρων τῆς συνομιλίας του νὰ τὴν σαγηνεύσῃ, καὶ πρῶτος αὐτός, ἀν καὶ κυφὸς καὶ ἀσχημός, ν' ἀπολαύσῃ αὐτῆς. Βλέπετε αἱ γυναῖκες εἶναι ιδιότροποι, ἐν φῷ δὲ πολλάκις ἀπορρίπτουσι τὸν ἔρωτα ωραίων ἀνδρῶν καὶ πλουσίων, ἀλλὰ μὴ ἐπὶ εὐφυΐᾳ διακρινομένων, εὔκολωτατα τὰς ἑαυτὰς καὶ τὰ θέλγητρα αὐτῶν παραδίδουσιν εἰς ἀσχήμους καὶ κυφούς, εὐφυεῖς ὄμως. Πρὸς ἀπόδειξιν τούτου παραβέτομεν τὰ περὶ τῆς ἀδελφῆς τοῦ Μητροκλέους Ἰππαρχίας, ἣτις πολλοὺς πλουσίους καὶ ισχυροὺς ἀπορρίψασα μνηστῆρας, ἐνυμφεύθη τὸν κυνικὸν φιλόσοφον Κράτην, τὸν «θερεπανοίκτην» ἐκεῖνον τὸν γνωστὸν τοῦ Διογένους μαθητήν,

(1) Περὶ Ροδώπιδος, βλ. τὴν τοῦ Γ. Ἐθερές Ἰστορικὴν μυθιστορίαν «Ἡ Αἴγυπτία βασιλόπαις.»

όστις παραιτηθεὶς τῆς περιουσίας αὐτοῦ, καὶ ὄρμήσας πρὸς τὴν ἀγορὰν ἐφώνει μεγαλοφώνως «ὁ Κράτης ἀπελευθεροῦ τὸν Κράτητα». Ἡ Ἰππαρχία ἴδούσα αὐτὸν περιερχόμενον τὰς ἀγυιὰς τῆς πόλεως γυμνὸν σχεδόν, τὸν ἔρωτεύθη, ἀμέσως δ' ἥλθε πρὸς συνάντησιν, καὶ τῷ ἔξειθηκε τὸν σκοπόν της. Ὁ Κράτης ἀντὶ ἀπαντήσεως τῇ ἔδειξε τὴν ράχιν αὐτοῦ· εἶχε μεταξὺ τῶν δύο ὄμμαν μέγαν ὕδον. Θέσας χαμαὶ τὴν ράχδον, τὴν πήραν καὶ τὸν τετριμένον μανδύαν αὐτοῦ: Ἰδοὺ ἡ περιουσία μου εἴπε, καὶ ἴδού ἐγώ· σκέψθητι, ὅπως μὴ μετανοήσῃς βραδύτερον. Ἡ νεᾶνις ἀπεκρίθη ὅτι ἐσκέφθη ὡρίμως, ὅτι καὶ οὐδαμοῦ ἥδυνατο νὰ εὔρῃ πλουσιώτερον καὶ ὡραιότερον σύζυγον, ὅτι δ' ἥδυνατο νὰ ὁδηγήσῃ αὐτὴν ὅπου ἥθελε. Ὁ φιλόσοφος ἔφερεν αὐτὴν εἰς τὸ μᾶλλον συγχαζόμενον μέρος, εἰς τὴν Στοάν, ἐκεῖ δὲ πρὸ τοῦ πλήθους καὶ ἐν πλήρει ἡμέρᾳ, κατεκλίθη παρ' αὐτῇ. Εὐτυχῶς διήρχετο ἐκεῖθεν ὁ Ζήνων, ὃστις ἐκβαλὼν τὸν μανδύαν του, ἐκάλυψεν αὐτούς, ὅπως ἀποκρύψῃ ἀπὸ τοῦ πλήθους τοὺς ἀλλοκότους τοῦ διδασκάλου του Κράτητος ἀρραθῶντας.

Ἡ Σάμος ἡ πρὸς ἀποκατάστασιν ὑπὸ τῆς Δωρίχης ἐκλεχθεῖσα ἦτο ἐκ τῶν ἐπιφανεστάτων τοῦ Ἑλληνικοῦ ἀρχιπελάγους νήσων. Οἱ κάτοικοι αὐτῆς ἦσαν εὐφυεῖς, φιλότεχνοι καὶ φίλεργοι· ἡ εὐφορία καὶ εὐκρασία αὐτῆς ὑπὸ πάντων ἐξυμνοῦντο, τὰ δὲ προϊόντα αὐτῆς ποικίλα καὶ πανταχοῦ περιζήτητα· τοιαύτη δ' ἦτο ἡ παραγωγικότης αὐτῆς, ὡστε ὁ Μένανδρος εἶπε ὅτι καὶ «ὅρνίθων φέρει γάλα». Εἰς τὴν νῆσον λοιπὸν ταύτην ἡ εὐφυὴς θρῆσσα ἐγκατεστάθη, ἐλπίζουσα ὅτι ἔνεκα τοῦ κάλλους αὐτῆς,— διότι ἐγνώριζε φαίνεται ὅτι ἦτο ὡραία—ταχέως θὰ προώδευε, γιγνομένη παλλακὶς πλουσίου τινὸς Σαμίου.

Καὶ δὲν ἤπατήθη εἰς τὰς προσδοκίας της. Ὁ κύριος αὐτῆς ὁ Ιάδμων, ἔνεκα τῆς ζυλοτυπίας τῆς συζύγου του, ἐπώλησε αὐτὴν εἰς Ξάνθον τινά, ὅτις ἔνεκα τῶν ἐμπορικῶν αὐτοῦ μετὰ τῆς Αἰγύπτου σχέσεων, μετέβη εἰς Ναύκρατιν, παραλαβὼν καὶ ταύτην ὅπως ἥδυνη αὐτόν. Ἡ Ναύκρατις ἦτο ἐκ τῶν ἐμπορικωτάτων τῆς Αἰγύπτου πόλεων, ἴδρυθεῖσα τὸ 550 π. Χ. ὑπὸ Μιλησίων καὶ εἰς μεγάλην πολιτικὴν καὶ

έμπορικὴν ἔξικετο λαμπρότητα ἐπὶ Ἀμάσιος. Οἱ ἐν αὐτῇ ἔμπορευόμενοι "Ἐλληνες πολλῶν ἀπέλαυνον πλεονεκτημάτων, διότι πλὴν τῶν παρεχομένων αὐτοῖς ἔμπορικῶν εὔκολιῶν, καὶ τοὺς ἄρχοντας αὐτῶν διώριζον καὶ εἰδικοὺς ἐπὶ τοῦ ἔμπορίου των ὑπαλλήλους εἶχον, καὶ ἐλευθέρως τὰ τῆς θρησκείας αὐτῶν ἔξισκουν" ἐφημίζετο δὲ διὰ τὰ κεραμεῖα αὐτῆς καὶ τὴν κατασκευὴν τῶν ἔξι ἀνθέων στεφάνων.

"Ἡ Δωρίγη φθάσασα εἰς Ναύκρατιν πολλοὺς προσείλκυσε τοῦ κάλλους καὶ τῆς ζωηρότητος αὐτῆς ἔνεκα θιασώτας, διὰ δὲ τὴν ροδίνην αὐτῆς ὅψιν ἐκλήθη Ῥοδόπις. Ἐπιδοθεῖσα εἰς τὸν ἑταιρικὸν βίον, ἀδρῶς ὑπὸ τῶν νεανιῶν τῆς Ναυκράτιος ἐπληρώνετο, ὅπως παράσχῃ αὐτοῖς ἔστω καὶ ἐπὶ μικρὸν τὸ πάγκαλον αὐτῆς σῶμα, τῇ συγκινέσει ἐννοεῖται καὶ τοῦ Ξάνθου, ὅστις, φαίνεται, μετεῖχε τῶν κερδῶν. Ὁ οἶκος αὐτῆς ἦτο μεγαλοπρεπέστατος, οἱ δὲ φίλοι καὶ αὐτὸς ἔτι ὁ βασιλεὺς ἐπροθυμοποιοῦντο εἰς τὴν τῶν ἔξιδων καταβολήν, διότι, καθαλέγουσι, ὁ τότε βασιλεύων ἐν Αἰγύπτῳ "Αμασίς τρωθεὶς ὑπὸ τοῦ κάλλους καὶ θελγθεὶς ἐκ τῆς εὑρφύΐας της, μεγάλως γῆνόρει καὶ πολλὰ φιλοφρονήματα παρέσχεν αὐτῇ, ὅπως δὲ νῦν, οὕτω καὶ τότε, τὸ σμῆνος ἐκεῖνο τῶν ἐραστῶν ἀπεδιώκετο, ἀφ' οὗ ἐδαπάνα τὸν πλοῦτον αὐτοῦ, ἄλλοι δὲ εὐδαιμονέστεροι τὰς θέσεις αὐτῶν κατελάμβανον.

"Οἱ Στράβων διηγεῖται τὸ ἔξης περὶ αὐτῆς ἀνέκδοτον. Μεταβᾶσα ὅπως λουσθῆ παρέδωκε τὰ ἐνδύματά της εἰς τινὰ τῶν θεραπαινίδων. Ἀετὸς ὅμως ἀρπάσας ἀπὸ τῶν χειρῶν τῆς δούλης τὸ ἐν τῶν ὑποδημάτων αὐτῆς ἔφερε τοῦτο εἰς Μέμφιν. Ὁ βασιλεὺς "Αμασίς ἐκάθητο εἰς τὸ ὑπαίθρον ἀποδίδων τὴν δικαιοσύνην, ὅτε ὁ ἀετὸς ἀφῆκε τὸ ὑπόδημα νὰ καταπέσῃ ἐπὶ τοῦ κόλπου τοῦ βασιλέως, ὅστις ἐκ τοῦ ρυθμοῦ τοῦ ὑποδήματος, καὶ τοῦ παραδόξου τοῦ πράγματος, περιέπεμψεν ἀνὰ πᾶσαν τὴν χώραν ὅπως ἀνεύρῃ τίς ἡ τοῦτο φέρουσα. Δὲν ἐνθυμίζει τοῦτο τὸ παραχρῆθι τῆς Σταχτοπούτας;

"Οἱ Ἡρόδοτος ἀναφέρει ὅτι τινὲς τῶν Ἑλλήνων λέγουσι ὅτι ἡ ὑπὸ τοῦ βασιλέως Μυκερίνου, — τοῦ ἀνοσίου ἐκείνου πατρὸς ὅστις ἥράσθη τῆς θυγατρὸς αὐτοῦ καὶ μεθ' ἣς συνεγίνετο ἀκούσης, καὶ ἦν κρεμασθεῖσαν ἐκ τῆς λύτης, ἔθαψεν ἐντὸς ἐπὶ τούτῳ κατασκευασθείσης ξυλίνης ἔξωθεν δὲ κεγρυ-

σωμένης ἀγελάδος — ἐγερθεῖσα πυραμὶς κατεσκευάσθη ὑπὸ τῆς Ροδώπιδος. Ἀναιρῶν ὅμως τὰ ὑπὸ αὐτῶν λεγόμενα λέγει ὅτι ναὶ μὲν «ἐπαφρόδιτος γενομένη» πολλὰ «ἐκτήσατο χρήματα» οὐχὶ ὅμως τόσα ὅπως ἵδιφ δαπάνη προβῆτι εἰς ἀνέγερσιν πυραμίδος, δι' ἣν ἀπητοῦντο «ταλάντων χιλιάδες ἀναρίθμητοι» πρὸς δὲ ὅτι ἡ Ροδώπης δὲν ἤκμασε ἐπὶ Μυκερίνου ἀλλ᾽ ἐπὶ Ἀμάσιος, προσθέτει δέ, ὅτι ἡ Ροδώπης «ἐπειθύμησε μηνημήιον ἔωστης ἐν τῇ Ἑλλάδι καταλιπέσθαι», μηνημεῖον τοιοῦτον οὖν ὅμοιον οὐδεὶς ἐφαντάσθη πρότερον καὶ οὖν ὅμοιον νὰ μὴ ὑπάρχῃ ἐν τῷ ἐν Δελφοῖς ναῷ, ὅπου ἥθελεν ν' ἀφιερώσῃ τοῦτο. Ἐκ τῆς δεκάτης λοιπὸν τῆς περιουσίας αὐτῆς κατεσκεύασε πλείστους σιδηροῦς ὁδελοὺς χρησιμεύοντας πρὸς ἔψησιν τῶν βοῶν, οὓς καὶ ἀφιέρωσεν εἰς τὸν ναόν· οἱ ὁδελοὶ οὗτοι ἐσώζοντο ἔτι ἐπὶ τῶν χρόνων τοῦ Ἡροδότου σεσωρευμένοι ὅπισθεν τοῦ βωμοῦ τὸν ὄποιον ἀφιέρωσαν οἱ Χῖοι, καὶ ἀντικρὺ τοῦ ναοῦ.

Κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην καθ' ἣν ἡ Ροδώπης εὔρισκετο εἰς τὸ κατακόρυφον τῆς δόξης αὐτῆς, ἀφίκετο εἰς Ναύκρατιν ὁ ἀδελφὸς τῆς διασήμου Λεσβίας ποιητρίας, Χάραξος, χάριν ἐμπορίας. Ἀκούσας περὶ τοῦ κάλλους καὶ τῶν ἀπείρων κατακτήσεων τῆς θράσσης ἐταίρας, νέος δὲ οὖν καὶ περίεργος, ἀπεφάσισε καὶ αὐτὸς νὰ γευθῇ τῶν θελγήτρων αὐτῆς. Τοσοῦτον ὅμως ὑπὸ τοῦ κάλλους καὶ τῆς εὐφυΐας αὐτῆς ἐθέλχθη, ὥστε μέγα χρηματικὸν ποσὸν πρὸς ἔξαγορὰν αὐτῆς ἐπλήρωσε τῷ Ξάνθῳ, δὲν παρῆλθε δὲ πολὺς χρόνος, καὶ ὁ νεαρὸς Μυτιληναῖος ἤγετο καὶ ἐφέρετο ὑπὸ αὐτῆς, ως ἄκακον ἀρνίον φερόμενον πρὸς σφαγίασιν. Πιεζόμενος ὅπως ἐπανακάμψῃ εἰς Λέσδον, παρέλαβε καὶ ταύτην, καὶ ἐντὸς ὀλιγίστου χρόνου πᾶσαν τὴν ἑαυτοῦ περιουσίαν μετ' αὐτῆς κατηγάλωσεν.

Ἡ Λέσδος ἐφημίζετο διὰ τε τὴν ἀκολασίαν καὶ τὸ κάλλος τῶν γυναικῶν αὐτῆς, ὅπερ ἐξύμνησεν ὁ Ὄμηρος.

Λεσβίδας, ἦς, δὲ Λέσδον ἐϋκτιμένην ἔλεν αὐτός,  
ἴξελόμην, δις κάλλει ἐνίκων φῦλα γυναικῶν ('Ιλ. I, 129-130).

περὶ δὲ τῆς ἀκόλυτας αὐτῶν μαρτυρεῖ ἡ παροιμιακὴ ἔκφρασις «λεσβίαζειν» σημαίνουσα τὸ αἰσχρουργεῖν παρὰ φύσιν.

Φαίνεται ὅμως ὅτι τὸ κάλλος τῆς 'Ροδώπιδος ἐπεσκίασε τὸ τῶν Λεσβίων γυναικῶν, ἡ δ' ἀκολασία αὐτῆς ἦτο πολὺ ὑπερτέρα τῆς τῶν Λεσβίδων.

Ἡ Δαμοφίλη, ἡ Κυριννώ, ἡ Ἀνακτορία, ἡ Τελεσίπη, ἡ Μεγάρα, ἡ Γογγύλη, ἡ Ἡρώ, ἡ Μνασιδίκη, ἡ Βαυκίς, ἡ Ἀνδρομέδα, ἡ Ἡριννα, πᾶσαι μαθήτριαι καὶ φίλαι τῆς Σαπφοῦς ἐζηλοτύπουν αὐτήν, ἡ δὲ Σαπφώ οὐχὶ ἐξ ζηλοτυπίας, ἀλλ' ἐξ ὄργης πρὸς τὸν ἀδελφόν, τὸν καθ' ὅλοκληραν γάριν τῆς 'Ροδώπιδος σπαταλήσαντα τὴν περιουσίαν του, καὶ πρὸ πάσης τῆς Λέσβου ἀπρεπῶς καὶ σκανδαλωδῶς μετ' αὐτῆς συζῶντος, ἐξεδήλωσε τὴν ἀγανάκτησίν της ἐν πολλοῖς ποιήμασιν, ἐξ ὧν οὖδὲν ἀτυχῶς διεσώθη, ἐν οἷς ὅμως ἀπηθανάτισε τὸ κάλλος τῆς Δωρίχης, ὡς μαρτυρεῖ τὸ ἐξῆς ἐπίγραμμα τοῦ ποιητοῦ Ποσειδίππου:

Δωρίχα ὁστέα μὲν σὰ πάλαι κοιμήσατο δεσμῶν  
χαίτης, ἥτε μύρων ἔμπνοος ἀμπεχόνη  
ἥποτε τὸν χαρίεντα περιστέλλουσα Χάραξον  
σύγχρους ὁρθριῶν ἥψατο κισσυθίων.  
Σαπφώ, σὰ δὲ μένουσι φίλης ἔτι καὶ μενέουσιν  
ἀδης αἱ λευκαὶ φθεγγόμεναι σελίδες  
οὔνομα σὸν μακαριστόν, δὲ Ναύκρατις ὁδε φυλάξει:  
ἴστε, ἂν ἵκη Νείλου ναῦς ἔφαλος τενάγη.

Ἐν Ἀθήναις, Ἱούλιος τοῦ 1834.

**ΑΛ. Μ. ΚΑΡΑΛΗΣ**

### Σ Κ Ε Ψ Ε Ι Σ

Εἶνε μηδαμινή ἡ λύπη, ὅταν δὲν ἀγαπῶμεν ἔκεινον, δῆτις μᾶς τὴν προξενεῖ.

\* \*

'Υπάρχουν ἀνθρώποι ἵκανοι νὰ αἰσθανθοῦν εὐγνωμοσύνην· ἀλλὰ δυστυχῶς ποτὲ ἔκεινοι, τοὺς δύοιους ὑποχρεόνομεν.